

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittelungstruppen

**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittelungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere

**Band:** 47 (1974)

**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

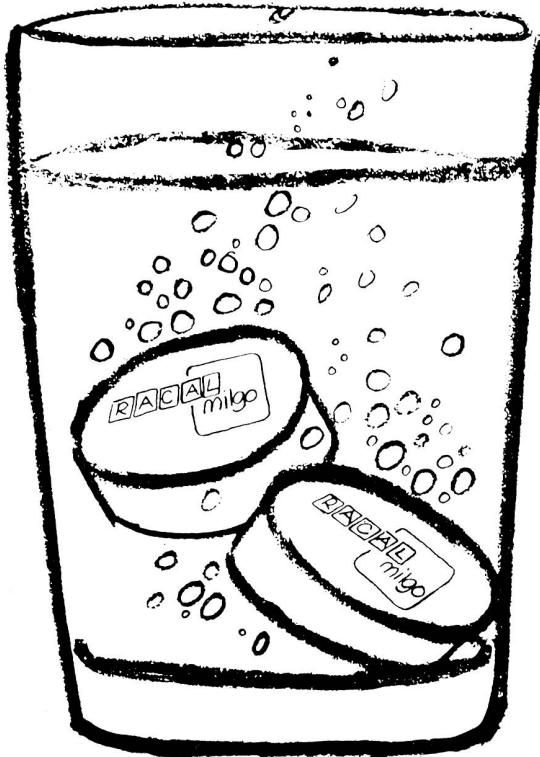
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

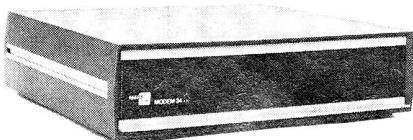
# Macht Ihnen der Zugriff zu den Daten Ihres Rechenzentrums Kopfzerbrechen - dann helfen eine Telefonleitung und Modems **(Racal Milgo)** von Hasler



Immer mehr Daten verschiedener Art werden in grossen Rechenzentren gespeichert. Der rasche Zugriff zu den Daten, gleich über welche Distanz, wird immer notwendiger.

## 2 Beispiele aus einer grossen Auswahl:

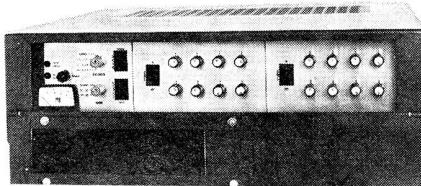
1. In einer Bank werden Kontobestände und die jeweils letzten Transaktionen am Schalter einer beliebigen Filiale abgerufen und via Sichtgerät sofort abgelesen.



2. Bei einem Grossverteiler werden die Umschlagszahlen und Lagerbestände jederzeit vom

Einkauf oder von der Lagerbewirtschaftung abgerufen und an Ort und Stelle ausgedruckt.

Ihre Probleme der Datenübertragung lösen Modems «Racal Milgo». Sie stehen bei vielen



nationalen PTT - Verwaltungen und Privatbenutzern im Einsatz. Ein abgestimmtes Typenprogramm von Datenübertragungsgeräten aller Geschwindigkeiten ermöglicht Ihnen den raschen Zugriff zu weit entfernten Rechenzentren über die Telefonleitung.

Hasler garantiert mit grossem nachrichtentechnischem Know

how für fachgerechte Installationen und einwandfreien Service. Verlangen Sie unverbindliche Beratung oder Unterlagen. Sie werden sehen: Kopfzerbrechen ist nicht am Platz!

Hasler AG, Abt. 22  
3000 Bern 14  
Belpstrasse 23  
Telefon 031/652111  
Telex 32413 hawe ch

# Hasler



## **TALT-TEL-KABEL** Das neue Telefon-Installations-Kabel mit den herausragenden Eigenschaften

- \* absolute Wasserdichtigkeit, dank des POLYMET-Mantels
- \* ausgezeichnete Übertragungsqualitäten,  
dank modernster Fabrikationseinrichtung und Produktenüberwachung
- \* Verlegedistanzen 1000 m und mehr, dank kleiner Dämpfungen

**CABLES CORTAILLOD**